



Brüsszel, 2017. június 7.  
(OR. en)

9814/17

OJ CONS 33  
JAI 556  
COMIX 405

## **TERVEZETT NAPIREND**

---

Tárgy:	Az EURÓPAI UNIÓ TANÁCSÁNAK 3546. ülése (Bel- és Igazságügy)
Időpont:	2017. június 8. és 9.
Kezdési idő:	10.00, 10.00
Helyszín:	Luxembourg

---

### **A. 2017. JÚNIUS 8., CSÜTÖRTÖK (10.00)**

#### **IGAZSÁGÜGY**

1. A napirend elfogadása

#### **Jogalkotási tanácskozások**

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése alapján)

2. Az „A” napirendi pontok jóváhagyása  
9811/17 PTS A 44
3. **Európai Ügyészség:** Javaslat – A Tanács rendelete az Európai Ügyészség létrehozásáról  
= Általános megközelítés  
9545/2/17 REV 2 EPPO 18 EUROJUST 77 CATS 54 FIN 321 COPEN 169  
GAF 21 CSC 109  
9896/17 EPPO 20 EUROJUST 82 CATS 61 FIN 343 COPEN 185 GAF 24  
CSC 119

4. **Digitális menetrend**  
**Digitálistartalom-szolgáltatás:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a digitálistartalom-szolgáltatásra irányuló szerződések egyes vonatkozásairól  
(**első olvasat**)  
= Általános megközelítés  
9901/17 JUSTCIV 137 CONSOM 246 DIGIT 157 AUDIO 84 DAPIX 224  
DATAPROTECT 111 CULT 83 CODEC 968  
+ ADD 1
5. **A Brüsszel IIa. rendelet felülvizsgálata** Javaslat – A Tanács rendelete a házassági ügyekben és a szülői felelősségre vonatkozó eljárásokban a joghatóságról, a határozatok elismeréséről és végrehajtásáról, valamint a gyermekek jogellenes külföldre viteléről (átdolgozás)  
= Irányadó vita  
9317/17 JUSTCIV 113  
+ COR 1
6. **Fizetéseképtelenség:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a megelőző szerkezetátalakítás kereteiről, a második esélyről, a szerkezetátalakítási, fizetéseképtelenségi és mentesítési eljárások hatékonyságának növelését célzó intézkedésekről és a 2012/30/EU irányelv módosításáról (**első olvasat**)  
= Irányadó vita  
9316/17 JUSTCIV 112 EJUSTICE 65 ECOFIN 418 COMPET 415  
EMPL 312 SOC 398 CODEC 833
7. **Pénzmosás:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a pénzmosással szembeni büntetőjogi fellépésről (**első olvasat**)  
= Általános megközelítés  
9718/17 JAI 551 DROIPEN 76 COPEN 181 CT 55 CODEC 930  
+ COR 1
8. **Az uniós intézmények és szervek által biztosított adatvédelem:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az egyéneknek a személyes adatok uniós intézmények, szervek és hivatalok általi kezelése tekintetében való védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 45/2001/EK rendelet és az 1247/2002/EK határozat hatályon kívül helyezéséről (**első olvasat**)  
= Általános megközelítés  
9091/17 DATAPROTECT 94 JAI 412 DAPIX 180 FREMP 59 DIGIT 133  
CODEC 791 RELEX 390  
+ REV 1 (it, da, cs, sk, bg, ro, hr, ga)
9. Egyéb  
= Az elnökség tájékoztatója az aktuális jogalkotási javaslatokról

### Nem jogalkotási tevékenységek

10. Az „A” napirendi pontok jóváhagyása  
9812/17 PTS A 45
11. Egyéb  
– A soron következő elnökség munkaprogramja  
= Az észtt delegáció beszámolója

### **B. 2017. június 8., CSÜTÖRTÖK (kb. 15.30)**

### **EGYÜTTES ÜLÉS – BEL- ÉS IGAZSÁGÜGY**

### Nem jogalkotási tevékenységek

12. **Büntető igazságszolgáltatás a kibertérben**
- a) e-bizonyíték:  
= Irányadó vita  
9543/17 JAI 525 CYBER 83 COPEN 168 ENFOPOL 258 TELECOM 135  
DAPIX 202 COTRA 7 EJUSTICE 68 CATS 57  
9677/17 JAI 547 CYBER 88 COPEN 179 ENFOPOL 270 TELECOM 144  
DAPIX 209 COTRA 9 EJUSTICE 71 CATS 60
- b) Titkosítás
- c) Adatmegőrzés  
= Jelentés az elért eredményekről  
9802/17 JAI 555 COPEN 182 DAPIX 215 ENFOPOL 278 CYBER 89  
EUROJUST 81
13. **A migráns gyermekek védelme**
- a) Tervezet – Az Európai Unió Tanácsának és a tagállamok kormányai képviselőinek következtetései a migráns gyermekek védelméről  
= A következtetések elfogadása  
9469/17 FREMP 65 ASIM 55 COHOM 65 DEVGEN 111 CFSP/PESC 439  
JEUN 71 EDUC 247 SOC 412 EMPL 323 CULT 70 CATS 51  
COSI 111 VISA 192 SCHENGEN 26 COCON 16 COPEN 163  
FRONT 237 ANTIDISCRIM 26 DROIPEN 66 JUSTCIV 122
- b) A migráns gyermekek védelme  
= Irányadó vita  
9452/17 FREMP 64 ASIM 53 COHOM 64 DEVGEN 109 CFSP/PESC 437  
JEUN 69 EDUC 245 SOC 409 EMPL 320 CULT 68  
CATS 49 COSI 108 VISA 189 SCHENGEN 25 COCON 15  
COPEN 161 FRONT 234 ANTIDISCRIM 25 DROIPEN 65  
JUSTCIV 121  
+ COR 1 (de)

## C. JÚNIUS 9., PÉNTEK (10.00)

### BELÜGYEK

#### Jogalkotási tanácskozások

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése alapján)

14. **A közös európai menekültügyi rendszer reformja és az áttelepítés**
- a) **Dublini rendelet:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete egy harmadik országbeli állampolgár vagy egy hontalan személy által a tagállamok egyikében benyújtott nemzetközi védelem iránti kérelem megvizsgálásáért felelős tagállam meghatározására vonatkozó feltételek és eljárási szabályok megállapításáról (átdolgozás) **(első olvasat)**
  - b) **A befogadási feltételekről szóló irányelv:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a nemzetközi védelmet kérelmezők befogadására vonatkozó szabályok megállapításáról (átdolgozás) **(első olvasat)**
  - c) **Kvalifikációs rendelet:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a harmadik országbeli állampolgárok és hontalan személyek nemzetközi védelemre jogosultként való elismerésére, az egységes menekült- vagy kiegészítő védelmet biztosító jogállásra, valamint a nyújtott védelem tartalmára vonatkozó szabályokról, továbbá a harmadik országok huzamos tartózkodási engedéllyel rendelkező állampolgárainak jogállásáról szóló, 2003. november 25-i 2003/109/EK tanácsi irányelv módosításáról **(első olvasat)**
  - d) **Az eljárásokról szóló rendelet:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Unión belüli nemzetközi védelemre vonatkozó közös eljárások létrehozásáról, valamint a 2013/32/EU irányelv hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat)**
  - e) **Eurodac-rendelet:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete [az egy harmadik országbeli állampolgár vagy egy hontalan személy által a tagállamok egyikében benyújtott nemzetközi védelem iránti kérelem megvizsgálásáért felelős tagállam meghatározására vonatkozó feltételek és eljárási szabályok megállapításáról szóló 604/2013/EU rendelet] hatékony alkalmazása érdekében az ujjnyomatok összehasonlítását, valamint a jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok vagy hontalan személyek azonosítását szolgáló Eurodac létrehozásáról, továbbá a tagállamok bűnüldöző hatóságai és az Europol által az Eurodac-adatokkal való, bűnüldözési célú összehasonlítások kérelmezéséről (átdolgozás) **(első olvasat)**
  - f) **EASO-rendelet:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Unió Menekültügyi Ügynökségéről és a 439/2010/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat)**
  - g) **Áttelepítési keret:** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az uniós áttelepítési keret létrehozásáról, valamint az 516/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról **(első olvasat)**
    - = Jelentés az elért eredményekről
    - 9781/17 ASILE 38 ASIM 64 CSC 115 EURODAC 17 ENFOPOL 277
    - RELEX 467 CODEC 936

15. **Európai Utasinformációs és Engedélyezési Rendszer (ETIAS):** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Utasinformációs és Engedélyezési Rendszer létrehozásáról **(első olvasat)**  
= Általános megközelítés  
9763/17 FRONT 248 VISA 203 DAPIX 213 DATAPROTECT 108 CODEC 935  
COMIX 399  
+ ADD 1
16. **Schengeni Információs Rendszer – (SIS)**  
a) Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **határforgalom-ellenőrzés terén** a Schengeni Információs Rendszer (SIS) létrehozásáról, működéséről és használatáról, az 515/2014/EU rendelet módosításáról, valamint az 1987/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat)**  
b) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **büntetőügyekben folytatott rendőrségi és igazságügyi együttműködés terén** a Schengeni Információs Rendszer (SIS) létrehozásáról, működéséről és használatáról, valamint az 515/2014/EU rendelet módosításáról, továbbá az 1986/2006/EK rendelet, a 2007/533/IB tanácsi határozat és a 2010/261/EU bizottsági határozat hatályon kívül helyezéséről **(első olvasat)**  
c) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a Schengeni Információs Rendszernek (SIS) a **jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok visszatérése céljából** történő létrehozásáról, működéséről és használatáról **(első olvasat)**  
= Irányadó vita  
9595/17 JAI 536 SIRIS 96 SCHENGEN 32 ENFOPOL 265 COPEN 175  
FRONT 243 MIGR 85 COMIX 384 CODEC 908  
+ COR 1
17. Egyéb  
= Az elnökség tájékoztatója az aktuális jogalkotási javaslatokról

**Nem jogalkotási tevékenységek**

18. **Migráció<sup>1</sup>:** A jelenlegi helyzet  
= Véleménycsere
19. **Visszatérési politika<sup>1</sup>**  
– A Bizottság visszatérésről szóló ajánlásának végrehajtása  
= A helyzet állása  
9171/17 MIGR 74 COMIX 348
20. **Információs rendszerek és interoperabilitás<sup>1</sup>**  
a) Az információcsere javítása és az uniós információs rendszerek interoperabilitásának biztosítása: a következő lépések  
= Irányadó vita  
b) Ütemterv a bel- és igazságügyi területen alkalmazott információcsere és információkezelés javítására, beleértve az interoperabilitást biztosító megoldásokat is  
= A helyzet állása  
8433/17 COSI 82 FRONT 181 ASIM 39 DAPIX 156 ENFOPOL 198  
CT 39 SIRIS 67 DATAPROTECT 79 VISA 144 FAUXDOC 20  
COPEN 115 JAI 366

---

<sup>1</sup> Kivételesen a schengeni társult államok jelenlétében.

21. Egyéb  
– A soron következő elnökség munkaprogramja  
= Az észtt delegáció beszámolója

o  
o o

**A Tanács ülésének alkalmával**

**A VEGYES BIZOTTSÁG ülése (2017. JÚNIUS 9., PÉNTEK – 10.00)**

1. **Európai Utasinformációs és Engedélyezési Rendszer (ETIAS):** Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Utasinformációs és Engedélyezési Rendszer létrehozásáról (**első olvasat**)  
= Véleménycsere  
9763/17 FRONT 248 VISA 203 DAPIX 213 DATAPROTECT 104  
CODEC 838 COMIX 378  
+ ADD 1
2. **Schengeni Információs Rendszer – (SIS)**
  - a) Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **határforgalom-ellenőrzés terén** a Schengeni Információs Rendszer (SIS) létrehozásáról, működéséről és használatáról, az 515/2014/EU rendelet módosításáról, valamint az 1987/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (**első olvasat**)
  - b) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a **büntetőügyekben folytatott rendőrségi és igazságügyi együttműködés terén** a Schengeni Információs Rendszer (SIS) létrehozásáról, működéséről és használatáról, valamint az 515/2014/EU rendelet módosításáról, továbbá az 1986/2006/EK rendelet, a 2007/533/IB tanácsi határozat és a 2010/261/EU bizottsági határozat hatályon kívül helyezéséről (**első olvasat**)
  - c) Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a Schengeni Információs Rendszernek (SIS) a **jogellenesen tartózkodó harmadik országbeli állampolgárok visszatérése céljából** történő létrehozásáról, működéséről és használatáról (**első olvasat**)  
= Irányadó vita  
9595/17 JAI 536 SIRIS 96 SCHENGEN 32 ENFOPOL 265 COPEN 175  
FRONT 243 MIGR 85 COMIX 384 CODEC 908  
+ COR 1
3. Egyéb
  - a) Az elnökség tájékoztatója az aktuális jogalkotási javaslatokról
  - b) A határátkelőhelyeken a várakozási idő csökkentését célzó intézkedések: Szlovákia tájékoztatója [*ideiglenes fordítás*]  
10039/17 COMIX 419 FRONT 257